



Voessing — это национальная и международная проектноконструкторская компания, поэтому для нее огромное значение имеет межфункциональное взаимодействие. Специалисты Voessing выполняют работу на различных платформах для клиентов в Германии и других странах мира. Как и во всей проектной отрасли, PDF утвердился в компании Voessing в качестве основного формата файла для обмена информацией и играет важную роль во взаимодействии между внутренними и внешними участниками проектных групп. Почти все документы, включая образцы планов, протоколы собраний, отчеты о ходе строительства, карты замеров, контракты, измерения, переписка и фотодокументация, которые являются исходными сканированными файлами (например, письма), файлы Office и чертежи CAD, преобразовываются в формат PDF перед включением в финальный цифровой документ проекта.

Взаимодействие между проектными группами, а также взаимодействие с клиентами и партнерами по проекту в основном осуществляется в электронном виде. Происходит регулярный обмен результатами в виде PDF-файлов, вложенных в электронные сообщения. «Мы заметили, что постоянно получаем электронные сообщения, в которые требуется внести правки или комментарии. Вместо того, чтобы устраивать отдельное собрание, получатель может просто быстро проинформировать автора документа об изменениях в PDF-файле, а затем напрямую отправить или сохранить обновленный документ. Это экономит очень много времени», — говорит Бернд Гевер (Bernd Gewehr), руководитель ИТ-отдела компании Voessing.

Из-за частой необходимости напрямую редактировать PDF-документы проектно-технической группе потребовалось удобное в использовании приложение для пользователей. «У нас не было специалистов в использовании редакторов PDF-файлов и нам нужно было оставаться в рамках своего бюджета. Именно поэтому нашими главными требованиями к редактору PDF-файлов были легкость в использовании и доступная цена.» Определив эти критерии, компания Voessing начала поиск альтернативного ПО. Во время этого поиска компания оценила приложение Foxit PhantomPDF Business и быстро убедилась в эффективности этого решения.

Ленточный пользовательский интерфейс был одним из требований к новому редактору PDF-файлов, так как сотрудники были знакомы с Office 2010. «Нам сразу понравился PhantomPDF со своим ленточным пользовательским интерфейсом, который очень облегчал обучение. Опыт, полученный во время использования пользовательского интерфейса Microsoft Office, был непосредственно применим к PhantomPDF», — рассказывает Бернд Гевер. Некоторые сотрудники компании Voessing

Voessing является лидирующей проектно-конструкторской компанией в области консалтинга, управления проектами и надзора за строительством и занимается реализацией инфраструктурных проектов всех размеров более 40 лет. Персонал компании составляет более 600 человек. Voessing управляет проектами от концепции до завершения в более чем 20 местах в Германии и за рубежом.





познакомились с Foxit PhantomPDF во время работы с проектами наших клиентов. «Эти пользователи поддержали выбор PhantomPDF *Business* и дали положительные отзывы о продукте. Фаза тестирования в группе выбранных пользователей помогла подтвердить эту оценку.»

Постоянные позитивные отзывы от сотрудников и положительные результаты на этапе тестирования помогли Voessing принять решение купить 100 лицензий на PhantomPDF *Business* в 2012 году. В 2016 году компания приобрела еще 100 лицензий.

К концу 2018 года появилась необходимость в дополнительных лицензиях с идеей сделать PhantomPDF стандартным PDF-приложением для всех пользователей в компании. «Для нашей компании очень важна удовлетворенность сотрудников, поэтому мы провели внутренний опрос о том, какой редактор PDF-файлов они хотели бы использовать в будущем — Adobe Acrobat или Foxit PhantomPDF. Большинство проголосовали за PhantomPDF».



В результате компания Voessing приобрела еще 150 лицензий PhantomPDF *Business* в 2019 году. Второй этап внедрения также прошел безупречно, без всяких проблем и жалоб. «Пользователи были счастливы. Создание единой рабочей среды было другим важным критерием для сотрудников, позволяющим получить возможность работы непосредственно со своими любимыми продуктами на любом компьютере», — рассказывает Бернд Гевер.

В компании Voessing приложение Foxit PhantomPDF используется во всех отделах (например, отдел кадров, планирования, управления проектами и надзора за строительством). Сотрудники используют редактор PDF-файлов Foxit для просмотра, редактирования и изменения PDF-документов. Сканированные изображения, файлы Office и CAD обычно преобразовываются в PDF. После этого PDF-документы из сканированных изображений распознаются, чтобы их можно было редактировать и выполнять поиск. Таким образом, документы и информация становятся доступными для быстрого поиска, а результатами можно легко поделиться с проектными группами. Это существенно оптимизирует будущий поиск или использование и сэкономит много времени.

Работая над проектом по строительству, участники проектной группы создают так называемый файл по строительству. В этот файл по строительству записываются все действия и обмен информацией по проекту. Для создания файлов по строительству собираются все связанные с проектом документы внутренних и внешних участников проекта. Зачастую это означает сбор нескольких тысяч документов, а затем их объединение в формате PDF в сложные структуры папок. «Архивирование для долгосрочного хранения особенно важно для файлов по проектам и строительству. Компания Voessing преобразовывает соответствующие файлы в PDF/A, который является стандартным форматом для долгосрочного хранения, и позволяет сохранять и использовать файлы в течение долгого времени, выполняя требования договоров и законодательства.»

Voessing использует Foxit PhantomPDF Business уже более семи лет. «Нам очень нравится PhantomPDF, поскольку он помогает нашим сотрудникам эффективно и профессионально выполнять свои задачи. В конце концов, мало кто обладает экспертными знаниями в области редактирования PDF-файлов, поэтому простота использования очень важна для нас. Foxit отлично справляется с этими задачами. Более того, не смотря на множество функций, в PhantomPDF можно очень быстро найти нужную, — говорит Бернд Гевер. — И все это по умеренной цене, что очень хорошо отвечает нашим потребностям.»

